

## GRADUATORIE

**Ammissione al Master di II° livello  
2<sup>a</sup> sessione**

**EDENSPACES – Progettare paesaggi  
educanti tra pedagogia, architettura e  
design in dialogo con la natura**

**a.a. 2025/26**

**Bolzano, data della firma**

## RANGORDNUNGEN

**Zulassung zum Weiterbildender Master der  
Aufbaustufe (II. Ebene) 2. Session**  
**EDENSPACES – Gestaltung von  
Lernlandschaften zwischen Pädagogik,  
Architektur, Design und Natur**

**ak. J. 2025/26**

**Bozen, Datum der Unterzeichnung**

### CONFERMA DEL POSTO DI STUDIO E IMMATRICOLAZIONE

Se sei stato ammesso/stata ammessa secondo graduatoria devi:

- 1) accedere al portale di preiscrizione, scegliere il corso di studio e pagare con uno dei metodi indicati per confermare il posto di studio entro il 31 Ottobre 2025, ore 12 (mezzogiorno).

L'importo della tassa universitarie è di 4.500,00 €.

- 2) entro e non oltre il 31 ottobre 2025, ore 12 (mezzogiorno), effettuare l'immatricolazione online.

Se non rispetti le scadenze sopra indicate, è automatica la rinuncia al posto di studio, che verrà offerto alla persona che segue in graduatoria.

Se, tramite il pagamento delle tasse, hai confermato il posto di studio, non hai diritto al rimborso di quanto versato.

Secondo la normativa vigente, è possibile l'iscrizione contemporanea ad un massimo di 2 corsi di studio (i due corsi di studio non possono tuttavia appartenere alla stessa classe, es. LM-18/LM-18 e devono differenziarsi per almeno i 2/3 delle attività formative).

Chi è stato ammesso nelle graduatorie per più corsi, può confermare un posto di studio per un massimo di 2 corsi di studio pagando la rata due

### BESTÄTIGUNG DES STUDIENPLATZES UND IMMATRIKULATION

Wenn Sie gemäß Rangordnung zugelassen sind, müssen Sie Folgendes tun:

- 1) im Bewerbungsportal den Studiengang auswählen und die Zahlung mit einer der angegebenen Zahlungsmethoden durchführen, um den Studienplatz zu sichern, und zwar innerhalb 31. Oktober 2025, 12 Uhr mittags.

Die Studiengebühr beträgt 4.500,00 €.

- 2) bis spätestens 31. Oktober 2025, 12 Uhr mittags, im Bewerbungsportal die Online-Immatrikulation vornehmen.

Wenn Sie die oben angeführten Fristen versäumen, verzichten Sie automatisch auf Ihren Studienplatz, welcher der in der Rangliste nachfolgenden Person angeboten wird.

Wenn Sie durch die Zahlung den Studienplatz bestätigt haben, haben Sie kein Anrecht auf die Rückerstattung der von Ihnen geleisteten Zahlung.

Laut nationaler Regelung ist eine gleichzeitige Einschreibung in maximal 2 Studiengänge möglich (die zwei Studiengänge dürfen allerdings nicht derselben Klasse angehören, z.B. LM-18/LM-18 und mindestens 2/3 der Lehrinhalte müssen sich dabei unterscheiden).

Wenn Sie zu mehreren Studiengängen zugelassen wurden, können Sie Ihren Studienplatz für maximal 2 Studiengänge bestätigen, indem Sie

volte.

Se non sei in possesso del titolo richiesto all'atto dell'ammissione, la tua ammissione è con riserva e devi comprovare il titolo al momento dell'immatricolazione. Se otterrai il titolo solo dopo la scadenza dell'immatricolazione, non potrai immatricolarti e perderai il posto che verrà offerto alla persona che segue in graduatoria.

**Suggerimento:** Se non conseguirai il titolo di studio entro la scadenza d'immatricolazione, non effettuare il pagamento delle tasse per confermare il posto di studio. Se dopo che avrai conseguito il titolo di studio ci sono ancora posti disponibili potrai presentare domanda di immatricolazione tardiva. In caso di approvazione della domanda potrai immatricolarti entro e non oltre il 12 dicembre 2025.

Chi è stato ammesso in graduatoria senza essere in possesso di un valido titolo d'accesso, potrà essere escluso dalla procedura anche successivamente all'immatricolazione con decreto del Rettore.

**Attenzione:** con il pagamento della rata non acquisisci già lo status di studente/studentessa. Ciò avviene solo all'atto dell'immatricolazione.

die vorgesehene Rate zweimal bezahlen.

Wenn Sie zum Zeitpunkt der Zulassung nicht über den erforderlichen Studientitel verfügen, werden Sie mit Vorbehalt zugelassen und Sie müssen Ihren Titel zum Zeitpunkt der Immatrikulation nachweisen. Falls Sie den Titel erst nach der Immatrikulationsfrist erwerben, können Sie sich nicht mehr immatrikulieren und verlieren Ihren Studienplatz, der dann an die nächste Person in der Rangliste vergeben wird.

**Empfehlung:** Wenn Sie den Studientitel nicht innerhalb der Immatrikulationsfrist erlangen, nehmen Sie keine Zahlung der Studiengebühren für die Studienplatzsicherung vor. Sollten nach Erwerb des Studientitels noch Studienplätze verfügbar sein, können sie einen Antrag auf Nachimmatrikulation stellen und sich bis spätestens 12. Dezember 2025 immatrikulieren.

Wenn Sie gemäß Rangliste zugelassen wurden und keinen für die Zulassung gültigen Studientitel vorweisen, können Sie auch nach der Immatrikulation mit Dekret des Rektors ausgeschlossen werden.

**Achtung:** Mit der Einzahlung der Rate erwerben Sie nicht den Status als Studierende. Dies erfolgt erst mit der Immatrikulation.

### IMMATRICOLAZIONE CON TITOLO DI STUDIO ESTERO

Se hai conseguito il titolo di studio all'estero, durante l'immatricolazione devi caricare nel portale di preiscrizione i seguenti documenti (se non li hai già caricati all'atto della preiscrizione):

- diploma di laurea;
- traduzione ufficiale del diploma di laurea in lingua italiana (non necessaria per i titoli di studio rilasciati in tedesco o inglese);
- il diploma supplement, dal quale deve risultare:
  - che sono stati acquisiti un minimo di 180 crediti formativi e
  - che il titolo di studio consente l'accesso

### IMMATRIKULATION MIT AUSLÄNDISCHEM UNIVERSITÄTSABSCHLUSS

Wenn Sie Ihren Universitätsabschluss im Ausland erlangt haben, müssen Sie bei der Immatrikulation im Bewerbungsportal Folgendes hochladen (sofern nicht bereits bei der Bewerbung hochgeladen):

- Bachelorurkunde;
- amtlich beglaubigte Übersetzung der Bachelorurkunde ins Italienische (nicht erforderlich für Abschlüsse auf Deutsch oder Englisch);
- das Diploma Supplement, aus dem hervorgehen muss:
  - dass mindestens 180 Kreditpunkte

alla laurea magistrale.

erworben wurden und

- dass der Universitätsabschluss die Zulassung zum Master ermöglicht.

Se hai conseguito il titolo di studio all'estero in uno dei Paesi dell'Unione Europea oppure in Svizzera, Norvegia, Islanda, Liechtenstein, durante l'immatricolazione devi inoltre caricare:

- attestato di corrispondenza del diploma di laurea scaricabile dalla banca dati ARDI - Automatic Recognition Database – Italia.

Falls Sie Ihren Universitätsabschluss im Ausland in einem EU-Land oder in der Schweiz, in Norwegen, Island, Liechtenstein erlangt haben, müssen Sie bei der Immatrikulation zusätzlich Folgendes hochladen:

- Statement of Correspondence über den Universitätsabschluss, in der Datenbank ARDI (Automatic Recognition Database – Italia) abrufbar.

Se hai conseguito il titolo di studio all'estero in un Paese non-UE firmatario della Convenzione di Lisbona, durante l'immatricolazione devi inoltre caricare:

- attestato di corrispondenza del diploma di laurea scaricabile dalla banca dati ARDI - Automatic Recognition Database – Italia;
- attestato di verifica del diploma di laurea emesso dal Centro di Informazione sulla Mobilità e le Equivalenze Accademiche italiano (CIMEA).

Falls Sie Ihren Universitätsabschluss im Ausland in einem Nicht-EU-Land erlangt haben, das die Lissabon-Konvention unterzeichnet hat, müssen Sie bei der Immatrikulation zusätzlich Folgendes hochladen:

- Statement of Correspondance über den Universitätsabschluss, in der Datenbank ARDI (Automatic Recognition Database – Italia) abrufbar;
- Statement of Verification über den Universitätsabschluss, ausgestellt vom italienischen Zentrum für Informationen über Mobilität und akademische Äquivalenzen (CIMEA).

Se hai conseguito il titolo di studio all'estero in un Paese non-UE non firmatario della Convenzione di Lisbona, durante l'immatricolazione devi inoltre caricare:

- attestato di comparabilità del diploma di laurea emesso dal Centro di Informazione sulla Mobilità e le Equivalenze Accademiche italiano (CIMEA);
- attestato di verifica del diploma di laurea emesso dal Centro di Informazione sulla Mobilità e le Equivalenze Accademiche italiano (CIMEA).

Falls Sie Ihren Universitätsabschluss im Ausland in einem Nicht-EU-Land erlangt haben, das die Lissabon-Konvention nicht unterzeichnet hat, müssen Sie bei der Immatrikulation zusätzlich Folgendes hochladen:

- Statement of Comparability über den Universitätsabschluss, ausgestellt vom italienischen Zentrum für Informationen über Mobilität und akademische Äquivalenzen (CIMEA);
- Statement of Verification über den Universitätsabschluss, ausgestellt vom italienischen Zentrum für Informationen über Mobilität und akademische Äquivalenzen (CIMEA).

Fino a quando non avrai caricato la documentazione sopra indicata, potrai essere ammesso/ammessa solo con riserva.

Solange Sie die oben angeführten Unterlagen nicht hochgeladen haben, können Sie nur mit Vorbehalt zugelassen werden.

In fase di immatricolazione, unibz effettua le

Die unibz überprüft im Rahmen der

necessarie verifiche sulla qualifica estera in tuo possesso e si riserva, in casi dubbi, il diritto di richiedere ulteriore documentazione.

Se il titolo di accesso verrà considerato idoneo, la riserva verrà sciolta. Qualora il titolo non consentisse l'immatricolazione, sarai escluso/esclusa.

Immatriculation die ausländische Qualifikation und behält sich vor, in Zweifelsfällen zusätzliche Unterlagen zu erlangen.

Wird der Zugangstitel als geeignet bewertet, wird der Vorbehalt aufgehoben. Sollte der Titel eine Immatriculation nicht ermöglichen, werden Sie ausgeschlossen.

**Attenzione:** se come cittadino/cittadina non-UE hai dichiarato di essere residente in Italia, ma non hai allegato alla domanda di preiscrizione la copia del valido permesso di soggiorno per l'Italia (per uno dei motivi espressi dall'articolo 39, comma 5 del decreto legislativo 25.07.1998, n. 286), verrai inserito/inserita nella graduatoria riservata ai cittadini e alle cittadine non-UE residenti all'estero.

**Achtung:** Wenn Sie als Nicht-EU-Bürger oder -Bürgerin erklärt haben, dass Ihr Wohnsitz in Italien ist, aber Ihren Bewerbungsunterlagen keine gültige Aufenthaltsgenehmigung für Italien (laut Art. 39, Absatz 5 des Legislativdekrets vom 25.07.1998, n. 286) beigelegt haben, werden Sie in der Rangliste der im Ausland ansässigen Nicht-EU-Bürger und -Bürgerinnen geführt.

La Presidente/Die Vorsitzende  
Prof.ssa Beate Weyland

Firmato digitalmente – Digital unterzeichnet

Membri/Mitglieder  
Prof. Dr. Alessandro Luigini  
Prof. Dr. Robert P. Wagensommer  
Arch. Simona Galateo

Avverso il presente atto amministrativo è ammesso ricorso al Tribunale di Giustizia Amministrativa di Bolzano entro 60 giorni dalla notifica o dalla pubblicazione dello stesso.

Gegen diesen Verwaltungsakt kann innerhalb von 60 Tagen ab dessen Zustellung oder Veröffentlichung Rekurs vor dem Verwaltungsgericht Bozen erhoben werden.

<b>GRADUATORIE</b>	<b>RANGORDNUNGEN</b>
<b>Ammissione al Master di II° livello</b>	<b>Zulassung zum Weiterbildender Master der Aufbaustufe (II. Ebene)</b>
<b>EDENSPACES – Progettare paesaggi educanti tra pedagogia, architettura e design in dialogo con la natura</b>	<b>EDENSPACES – Gestaltung von Lernlandschaften zwischen Pädagogik, Architektur, Design und Natur</b>
<b>CITTADINI E CITTADINE UE ED EQUIPARATI/EQUIPARATE</b>	<b>EU-BÜRGER UND -BÜRGERINNEN UND GLEICHGESTELLTE</b>

Sono ammesse e possono immatricolarsi le seguenti persone (l'Applicant ID è indicato in alto a destra nel portale di preiscrizione):

Folgende Personen sind zugelassen und dürfen sich immatrikulieren (die Applicant ID ist oben rechts im Bewerbungsportal angeführt):

<b>Ranking</b>	<b>Applicant ID</b>
1.	148487
2.	148556
3.	148486
4.	148553